

克洛克豪斯商贸(武汉)有限公司

THE CLOCK HOUSE

手表使用说明书

中文版 Ver. 1

【使用前注意事项】

本公司诚心在此感谢您惠顾“克洛克豪斯商贸(武汉)有限公司 THE CLOCK HOUSE”的产品。 本公司所贩卖的产品在出售前均经过严格品质检查, 确保交给顾客的都是状态良好的商品。 为了可以令本产品的使用寿命长久及发挥其功能, 在首次使用前, 敬请仔细阅读此「使用说明书」, 并按此书说明使用本产品。

◎ 防水功能

本公司产品的防水性会在后面的表格表示和区分, 在购买钟表后, 我们建议每 1-1.5 年更换表内的防水胶圈及进行表冠(调整时间的按钮)的防水测试。 使用非防水设计钟表时, 务必注意一时溅到表的水滴(洗脸时的水花, 雨水等)及汗。 万一被水和汗弄湿, 请使用乾及柔软的毛巾把水份拭乾。

* 钟表内部多少会有湿气, 当户外天气温度比钟表温度低时, 温差产生的水气令玻璃蒙雾。 以上状况在短时间内不会造成妨碍, 但若长时间持续没有消去, 请到附近的 THE CLOCK HOUSE 与本公司职员相访。

* 表冠要经常维持在插入表壳的状态(通常位置)。

* 若表有入水情况, 请绝对不要按动及操作表冠和其他按钮。 这会加重表内的入水情况, 令产品变成不良状态。

		一时溅到表的水滴 (洗脸时的水花, 雨 水等)	游泳· 遛艇等水上 活动, 河道工程等 水上工作, 供水水 道的自来水	不需要使用储气 筒的潜水 (徒手 潜水)	需要使用储气筒 的潜水 (潜水艇 / 机械潜水)	需要使用氧气的 潜水 (饱和潜水)
非防水	表壳的底盖上没有表示 WATER RESISTANT 的 手表	X	X	X	X	X
日常生活 防水	表壳的底盖上有表示 WATER RESISTANT 的 手表	○	X	X	X	X
日常生活 防水 I	表壳的底盖上有表示 WATER RESISTANT 及 表盘刻有 SBAR 的手表	○	○	X	X	X
日常生活 防水 II	表壳的底盖上有表示 WATER RESISTANT 及 表盘刻有 10BAR 的手表	○	○	○	X	X

* 绝对不要在水中操作按钮, 这是造成入水故障的原因。

* 因为皮革表带并非防水, 所以要注意不要沾湿。

* 皮革表带若因汗和雨水等湿润, 会引致脱色而弄脏衣物的情况出现, 请十分注意这点。

◎ 遇过海水後的处理

把附在日常强化防水手表的表壳的海水冲乾净, 防止出现锈等。 此时, 亦应注意不要沾湿手表的皮革表带。 要附在非防水表壳的水仔细抹乾, 同时要确定没有海水进到表内, 请尽快到附近的 THE CLOCK HOUSE 确认。 海水进到表内是故障原因。

◎ 温度

· 不要长时间放在有阳光直射及高温的地点。

· 不要长时间放在寒冷地点

· 长时间把手表放置在常温(5°C-35°C)以外的温度下会成为故障的原因, 注意电池的寿命会缩短。 另外, 走得快时慢可能会发生, 把手表戴上手腕, 不久就会还原到原来的准确度。

◎ 衝击

打高尔夫球等轻松运动产品没有影响。 但进行激烈运动的话, 敬请除下本产品。

* 从床上跌落等激烈衝击请避免。

◎ 磁场

注意不要将产品长时间放在家庭用电器製品, 计算机/电脑机械附近等有磁场及静电影响的地方, 因这是令手表的零件出现磁化而故障的原因。

* 不要把手表放在磁石, 附有磁石的健康器具, 电动麻雀台等会产生强力磁场的物品的附近。

* 写有 ANTIMAG I 或 ANTIMAG II 的手表, 代表该产品拥有强化的耐磁性。 虽然是强化了, 但还是要避免把手表放在带有磁场的物件附近。

ANTIMAG I 代表可抵抗 4,800 A/m (或 60 高斯) 内的磁场 / ANTIMAG II 则代表可抵抗 16,000 A/m (200 高斯) 以内的磁场。

* 受到磁场影响的手表, 会出现走得快时慢的情况。 将之放到离磁场远的地方, 手表就会回到原来的准确度。

◎ 震动

摩托车、钻岩机、链锯等震动强烈, 或令手表有短时间转动延误。

◎ 化学药品, 瓦斯等

若接触到瓦斯、水银和化学药品等 (稀释剂、汽油、各种溶剂或其他含清洁剂、黏合剂、颜料、药品、香水、化妆品类等), 表壳、手表带、表盘和树脂部份, 会出现变色、变形和破损, 请务必注意。

◎ 携带手表时

* 手抱婴儿或孩童时, 务必注意为防止令孩子受伤或出现事故, 预先将手表脱下。

* 进行激烈运动、作业等时, 要注意防止令自己及第三者受伤或出现事故。

* 桑拿浴室等高温地方令钟表变得高温烫热, 恐怕令您烫伤或烧伤, 请绝对不要在这些场所使用。

* 在脱下表带时, 因恐怕扣钩等会弄伤指甲, 所以请注意。

◎ 为了能稳定地及准确地使用

由於在(5°C-35°C)的常温下将石英表戴上时, 能够稳定地得到调整准确度, 将手表取下, 多少会出现加快或延误。 更外关于高温低温的资料, 请参考「◎ 温度」。

◎ 由皮革、金属、塑胶所引起的敏感症状

体质因为皮革、金属、塑胶及硬胶等引发的发炎症状, 肌肤被处于异常状态时, 请立即停止使用本产品并到专科医生咨询病情。

◎ 表壳, 表带的保养

依附在表壳、表带的水份和污垢除了令钟表的机能受损外, 亦令皮肤软弱弱等发炎, 衣物袖口变得脏的原因。

为了使产品能长久使用, 请经常使用质地柔软的布清洁, 拭去污渍。 特别是表带, 因为会与内衣类及直接地接触到肌肤, 所以要定期采用下述方法清洁污垢。

【表壳】

用柔软的布轻轻地擦开吸走污垢。 在拭擦过程中, 有可能出现褪色及失去光泽的情况。

药物及化学物会造成变色, 请切勿使用。

附设旋转表圈的商品, 在表圈下会藏著污垢, 久而久之会令机能受损, 可以用牙刷轻轻地拭去污垢, 保持清洁。

【金属表带】

将牙刷沾上皂水, 柔和地洗刷表带。 手上的是非防水表的话, 要注意不要让水进到表裏面。 若将污垢置之不理, 会造成腐食, 生锈的原因。

【皮革表带】

被水和汗沾湿的时候, 立即用乾的软布, 请不要大力地擦, 要轻轻地按把水分吸走。 因为皮革是天然材料, 长年累月会磨耗变形, 变色和褪色等。 另外, 也要避免将钟表保管在高温潮湿的地方。

【软质塑胶表带】

被水和汗沾湿的时候, 立即用乾的软布轻轻地把水分吸走。 如表带非常脏及令皮肤发炎, 可用皂水清洗。 药物及化学物会造成变色, 请切勿使用。 聚氨酯材料会因为光线而褪色, 亦会因衣物染料及污垢而变色。 穿著会掉色的衣服和袋时, 要注意会因摩擦引起本产品及其他衣物会被染色。 另外, 在使用产品一段时间後, 表带质地会变硬, 折断及在表带表面留下深沟。

* 表壳和表带沾上了水银(体温计)、药品等, 会出现变色, 请注意。

* 建议戴手表时, 表带有可以放进 1 只手指尖的空间, 使用时会比较透气舒适。

◎ 建议定期进行检查

在更换电池时或每 2-3 年进行 1 次检查。 请吩咐您购买此手表的店舖职员检查电池有没有漏出电流, 有没有汗、水侵入到表内等。 然後根据检查结果, 必要的话会进行调整和修理。

* 定期检查时, 为确保手表的防水性可保持下去, 请在购买此手表的店舖职员诊断是否需要更换防水胶圈, 玻璃和表冠等配件。 也建议交换新的表带弹簧杆。

◎ 更换电池

该手表电池寿命是在装上新及正常电池时, 会根据产品规格的年数而运作。

* 当电池断电, 长期不动地放置或会导致漏出电流等, 请及时更换电池。

* 根据产品装置更换指定型号的电池

* 更换电池时必须需要专用的工具, 技术等, 因此请到购买此手表的店舖, 拜託职员代为更换。

* 装组电池时, 若将电池正负极混淆, 会令钟表发热及破裂, 因此务必谨慎正确地装组。

* 请把取出的电池放到儿童接触不到的地方。 万一将电池吞食, 请立即到医院/医生寻求协助。

* 不要把取出的电池掉到火中去, 会出现发热和爆炸情况。

* 绝对不要给非充电式的电池充电, 因为充电会令其发热和爆炸, 所以不要进行此事项。

* 购买本产品时附带的电池为屏幕用电池。 屏幕用电池是确认钟表的性能, 机能而设的电池。 虽然产品的使用年限还没到期, 但电池寿命亦会中断的情况会发生, 敬请谅解。

*并非充电用的电池请不要充电,以免在充电中过热·爆裂。

*於购买时已附设在表内的电池为显示器用电池。显示器用电池是只来确认性能·机能的电池。购买的製品规格满一定年数後,电池的使用寿命会完结。

◎ 银製品

商品的表壳,表带会有由银及镀银製造的情况。银的性质会和氧化物,硫化物(空气中及人体内物质等,很多围绕在身边存在)产生化学反应,表面色泽会变黑。遇上此场合,请用银製品专用拭布拭擦,还原原来的色泽。

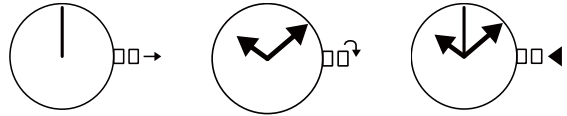
◎ 陶制材料

陶瓷是高硬度的材料,不容易弄花,不用担心会变色及腐蚀。并且比重较轻巧一半左右。可是,对於衝击的承受力却很脆弱,若遇上跌落或被撞/被衝的衝击,有可能会破裂。敬請非常注意地使用。

【石英手表】

产品规格

1. 水晶振动数· · · · · · 32,768Hz (Hz= 1秒间的振动次数)
2. 携带准确度· · · · · · 月差± 1.5秒~ 2.0秒以内(常温)
3. 使用电池· · · · · · 氯化银电池
4. 电池寿命· · · · · · 新安装的电池组约 2年



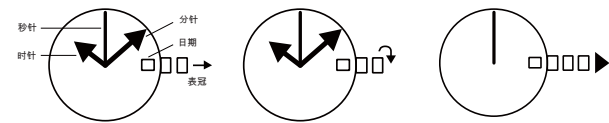
(调整时间的方法)

- ① 拉出表冠 1下(1格),这时秒针
 - ② 转动表冠将时针调到正确
 - ③ 将錶冠按回表壳同时重新启动
- 便会停止运作。秒针会停在 0 时(12 时间。 报时运作。

*若要查询标准时间,可以致电 12117 国家报时业务。

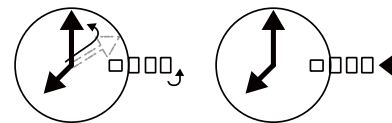
◎ 3 针日期型号手表

(调整时间及日期的方法)



- ① 拉出表冠 1下(1格)。(此型号
 - ② 转动表冠设定日期。(转动表冠
 - ③ 再拉出表冠 1下(2格),秒针对准
- 表的表冠有 2 格,分别调整时间和日期。修正日期。) 0 时位置後便可调整时间。

*若要查询标准时间,可以致电 12117 国家报时业务。

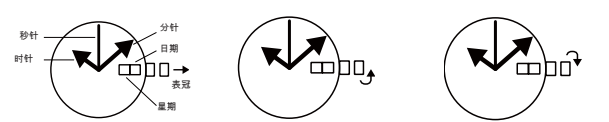


- ④ 转动表冠调整时间。日期会於午
 - ⑤ 将錶冠按回表壳同时启动报时功
- 夜 0 时 (12 时) 替换,因此要确认手能。手表重新运作。

*为了让手表准确地运作,设定时间时,先将分针比正确时间推前数分钟,完後再调回正确时间。
*若要查询标准时间,可以致电 12117 国家报时业务。

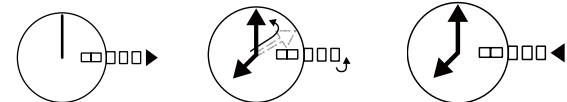
◎ 3 针星期·日期型号

(时间及日期、星期的调整方法)



- ① 拉出表冠 1下(1格)。
 - ② 将表冠逆时针转动将之前的日期再
 - ③ 继续转动表冠便可重新设定星
- 重新设定。(转动表冠可修正日期。) 期。(转动表冠可修正星期。)

*若要查询标准时间,可以致电 12117 国家报时业务。



- ④ 秒针对准 0 秒的位置时调校
 - ⑤ 转动表冠以调整时间。日期会在
 - ⑥ 按回表冠进表壳时。手表便会开
- 时间,将表冠再拉出 1下(3格)。 午夜 12 时(0 时) 更改,因此请确认 始运作。

*为了让手表准确地运作,设定时间时,先将分针比正确时间推前数分钟,完後再调回正确时间。
手表是上午还是下午的时区。

◎ 5 针星期·日期型号

(星期的调整方法)

拉出表冠 2下(2格)。转动表冠令分针往前进,时针亦因此被带动前进。继续转动分针从而调整星期。调校完後把表冠按回表壳内。

(时间的调整方法)

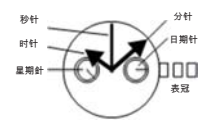
拉出表冠 2下(2格),转动表冠令分针往前进,时针亦因此被带动前进。调校完後把表冠按回表壳内。

(日期的调整方法)

拉出表冠 1下(1格),反方向转动表冠来调校日期。顺时针方向转动是不会令日期有任何改变。调校完後把表冠按回表壳内。

*留意调校手表时,该手表是处于上午或下午的时区内,从而调校正确的时间。

(日期·星期是 2.4 小时变 1 次的设计。)



*石英表会因机械式手表及功能有差异,为了让手表准确地运作,设定时间时,先将分针比正确时间推前数分钟,完後再调回正确时间。

*若要查询标准时间,可以致电 12117 国家报时业务。

◎ 6 针星期·日期·24 小时小表盘型号

(星期的调整方法)

拉出表冠 2下(2格)。转动表冠令分针往前进,时针亦因此被带动前进。继续转动分针从而调整星期。调校完後把表冠按回表壳内。

(时间的调整方法)

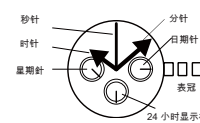
拉出表冠 2下(2格),转动表冠令分针往前进,时针亦因此被带动前进。调校完後把表冠按回表壳内。

(日期的调整方法)

拉出表冠 1下(1格),转动表冠来调校日期。调校完後把表冠按回表壳内。

*在下午 9 时~ 上午 2 时的时区内调校时间,日期有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

*日期·星期是 2.4 小时变 1 次的设计。



*石英表会因机械式手表及功能有差异,为了让手表准确地运作,设定时间时,先将分针比正确时间推前数分钟,完後再调回正确时间。

*若要查询标准时间,可以致电 12117 国家报时业务。

◎ 4 针星期·日期·月相小表盘型号

(星期的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动指针从而调校星期。调校完毕後把表冠按回表壳内。

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完毕後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。逆时针转动表冠来调校日期。调校完毕後把表冠按回表壳内。

(月历的调校方法)

用针或其他幼细的工具按着 A 按钮。每按一次就会跳往下一个月。(月历小表盘是以手动形式调校)

(月相的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。顺时针转动表冠调校月相。调校完毕後把表冠按回表壳内。

*若要查询标准时间,可以致电 12117 国家报时业务。



◎ 4 针逆跳手表型号

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完毕後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。转动表冠来调校日期。调校完毕後把表冠按回表壳内。

*在下午 9 时~上午 2 时的时区内调校时间,日期有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

(第 2 表盘的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。逆时针转动表冠调校第 2 表盘的时间,调校完毕後把表冠按回表壳内。

*若要查询标准时间,可以致电 12117 国家报时业务。



◎ 6 针逆跳手表型号

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完毕後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

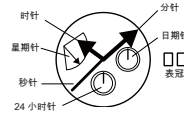
拉出表冠 1 下(1 格)。逆时针方向转动表冠来调校日期。调校完毕後把表冠按回表壳内。

*在下午 9 时~上午 1 时的时区内调校时间,日期有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

(星期的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动指针从而调校星期。调校完毕後把表冠按回表壳内。

*若要查询标准时间,可以致电 12117 国家报时业务。



◎ 6 针逆跳手表附计时表功能型号

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完毕後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。转动表冠来调校日期。调校完毕後把表冠按回表壳内。

*在下午 9 时~上午 1 时的时区内调校时间,日期有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

(星期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。逆时针方向转动表冠从而调校星期。调校完毕後把表冠按回表壳内。

*在下午 11 时~上午 2 时的时区内调校星期,会出现不能更改或转换出现异常的情况。

(计时表的使用方法)

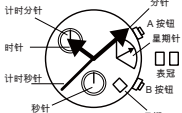
此计时表可以表示的最长时间为 59 分 59 秒。

1. 按下 A 按钮启动并开始计时功能;
2. 每次按 A 按钮可以反覆开始计时及停止计时;
3. 要重新设定,按 B 按钮,计时表的计时秒针和分针会返回 0 时(12 时)的位置。

(计时表的重新设定为 0)

重新设定计时表後,更换电池後等,若计时表的计时秒针没有或不能返回 0 时的位置,请进行以下步骤:

1. 拉出表冠 2 下(2 格);
2. 按下 A 按钮令计时表的计时秒针转到 0 时的位置;
3. 计时秒针回到 0 时位置时,把表冠按回表壳内。



◎ 6 针秒表及计时手表型号①

(时间的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。转动表冠调校时间。调校完毕後把表冠按回表壳内。

(计时表的使用方法)

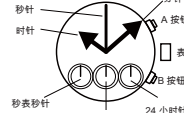
此型号的计时表可以测量及表示的最长时间为 29 分 59 秒。计时表表会在 30 分钟内连续运作,经过 30 分钟後会自动地停止。

1. 按下 A 按钮启动并开始秒表功能;
2. 每次按 A 按钮可以反覆开始计时及停止计时;
3. 按 B 按钮重新设定秒表,秒表秒针和分针会返回 0 时(12 时)的位置。

(重新设定秒表为 0)

秒表在重新设定後,更换电池後,若计时秒针不能返回 0 的位置,请进行以下步骤:

1. 拉出表冠 1 下(1 格);
2. 按下 A 按钮,秒针会返回 0 时位置;
3. 秒表秒针、分针回到 0 时位置後,表冠按回表壳内。



◎ 6 针秒表及计时手表型号②

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完毕後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。反方向转动表冠来调校日期。调校完毕後把表冠按回表壳内。

*在下午 9 时~上午 1 时的时区内调校日期,有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

(秒表的使用方法)

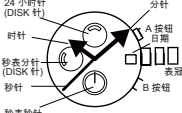
此型号的秒表可以测量及表示的最长时间为 29 分 59 秒,经过 30 分钟後会自动地停止。

1. 按下 A 按钮启动并开始计时功能。
2. 每次按 A 按钮便可重新开始或停止。
3. 按下 B 按钮重新设定计时表,计时表的秒针,分针便会返回 0 时位置时。

(重新设定秒表为 0)

重新设定计时表後,更换电池後或计时秒针不能回到 0 时位置时,请进行以下步骤:

1. 拉出表冠 2 下(2 格);
 2. 按 A 按钮,秒表秒针会正向旋转,按 B 按钮会逆时针返回 0 时位置。
- *秒表的分针会与秒针一起移动
3. 当秒表分针、秒针回到 0 时位置後,把表冠按回表壳内。



◎ 计时表型号①

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完毕後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。反方向转动表冠来调校日期。调校完毕後把表冠按回表壳内。

*在下午 9 时~上午 1 时的时区内调校日期,有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

(计时表的使用方法)

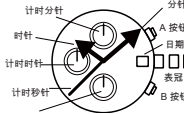
此型号的计时表可以测量及表示的最长时间为 11 小时 59 分 59 秒。

1. 按下 A 按钮启动并开始计时功能。
2. 每次按 A 按钮便可重新开始或停止计时功能。
3. 按下 B 按钮重新设定计时表,计时秒针、分针便会返回 0 时位置时。

(重新设定计时表为 0)

重新设定计时表後,更换电池後或计时秒针不能返回 0 时位置时,请进行以下步骤:

1. 拉出表冠 2 下(2 格);
2. 按 A 按钮令计时秒针返回 0 时位置;
3. 当计时秒针回到 0 时位置後,把表冠按回表壳内。



◎ 计时表型号②

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完毕後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。顺时针方向转动表冠来调校日期。调校完毕後把表冠按回表壳内。

*在下午 9 时~上午 1 时的时区内调校日期,有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

(计时表的使用方法)

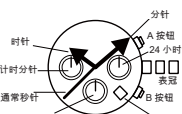
此型号的计时表可以测量及表示的最长时间为 59 分 59 秒。

1. 按下 A 按钮启动并开始计时功能。
2. 每次按 A 按钮便可重新开始或停止计时功能。
3. 按下 B 按钮重新设定计时表,计时秒针、分针便会返回 0 时位置时。

(重新设定计时表为 0)

重新设定计时表後,更换电池後或计时秒针不能返回 0 时位置时,请进行以下步骤:

1. 拉出表冠 2 下(2 格);
2. 按 A 按钮或 B 按钮令计时秒针返回 0 时位置;
3. 当计时秒针回到 0 时位置後,把表冠按回表壳内。



◎ 计时表型号③

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完半後把表冠按回表壳内。

(计时表的使用方法)

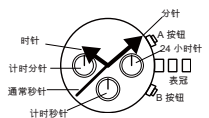
此型号的计时表可以测量及表示的最长时间为 59 分 59 秒。

1. 按下 A 按钮启动并开始计时功能。
2. 每次按 A 按钮便可重复开始或停止计时功能。
3. 按下 B 按钮重新设定计时表, 计时秒针、计时分针便会返回 0 时位置时。

(重新设定计时表为 0)

重新设定计时表後, 更换电池後或计时秒针不能返回 0 时位置时, 请进行以下步骤:

1. 拉出表冠 2 下(2 格)。
2. 按 A 按钮或 B 按钮令计时秒针返回 0 时位置。
3. 当计时秒针回到 0 时位置後, 把表冠按回表壳内。



◎ 计时表型号④

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完半後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。顺时针方向转动表冠调校日期。调校完半後把表冠按回表壳内。

* 在下午 9 时-上午 1 时调校日期, 有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

(计时表的使用方法)

此型号的计时表可以测量及表示的最长时间为 59 分 59 秒。

1. 按下 A 按钮启动并开始计时功能。
2. 每次按 A 按钮便可重复开始或停止计时的功能。
3. 按下 B 按钮重新设定计时表, 1/5 计时秒针、分针会返回 0 时位置。

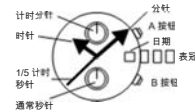
(分段测量时间功能)

此功能设计常被用在运动的计时上, 如赛跑、游泳和骑自行车等。计时表开始测量後, 在需要记录的时点按 B 按钮可记下第 1 个时间记录(如长跑运动场的第 1 周)。此时, 计时表仍然处于运作的状态。再一次按 B 按钮, 第 2 次测量的时间便会还原(如长跑运动场的第 2 周), 可以直接进行以上功能。

(重新设定计时表)

重新设定计时表後, 更换电池後或计时的秒针不能回到 0 时位置时, 请进行以下步骤:

1. 拉出表冠 2 下(2 格)。
2. 按 A 按钮或 B 按钮令计时秒针返回 0 时位置。
3. 再连续按 A 按钮约 2 秒, 1/5 计时秒针便会转 1 周, 此时按 B 按钮, 1/5 计时指针会回到 0 时位置。
4. 计时秒针、1/5 计时秒针回到 0 时位置後, 把表冠按回表壳内。



◎ 计时表型号⑤

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完半後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。顺时针方向转动表冠调校日期。调校完半後把表冠按回表壳内。

* 在下午 9 时-上午 1 时调校日期, 有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

(计时表的使用方法)

此型号的计时表可以测量及表示的上限为 11 小时 59 分 59 秒。

1. 按下 A 按钮启动并开始计时功能。
2. 每次按 A 按钮便可重复开始或停止计时的功能。
3. 按下 B 按钮重新设定计时表, 1/20 计时秒针、计时分针和时针会返回 0 时位置。

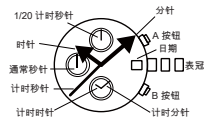
(分段测量时间功能)

此功能设计常被用在运动的计时上, 如赛跑、游泳和骑自行车等。计时表开始测量後, 在需要记录的时点按 B 按钮可记下第 1 个时间记录(如长跑运动场的第 1 周)。此时, 计时表仍然处于运作的状态。再一次按 B 按钮, 第 2 次测量的时间便会还原(如长跑运动场的第 2 周), 可以直接进行以上功能。

(重新设定计时表为 0)

重新设定计时表後, 更换电池後或计时的秒针不能回到 0 时位置时, 请进行以下步骤:

1. 拉出表冠 2 下(2 格)。
2. 连续按 A 按钮约 2 秒, 1/20 计时秒针便会转 1 周, 此时按 B 按钮, 1/20 计时指针会回到 0 时位置。
3. 再连续按 A 按钮约 2 秒, 计时秒针便会转 1 周, 接着按 B 按钮, 计时秒针会回到 0 时位置。
4. 1/20 计时秒针、计时秒针、计时分针和计时时针回到 0 时位置後, 把表冠按回表壳内。



◎ 计时表型号⑥

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完半後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。顺时针方向转动表冠调校日期。调校完半後把表冠按回表壳内。

* 在下午 9 时-上午 1 时调校日期, 有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

(计时表的使用方法)

此型号的计时表可以测量及表示的上限为 60 分钟。

1. 按下 A 按钮启动并开始计时功能。
2. 每次按 A 按钮便可重复开始或停止计时的功能。
3. 按下 B 按钮重新设定计时表, 1/10 计时秒针、计时秒针和分针会返回 0 时位置。

(重新设定计时表为 0)

重新设定计时表後, 更换电池後或计时的秒针不能回到 0 时位置时, 请进行以下步骤:

1. 拉出表冠 2 下(2 格)。
2. 按 A 按钮, 1/10 计时秒针会回到 0 时位置。
3. 按 B 按钮, 计时秒针和分针会回到 0 时位置。
4. 1/10 计时秒针、计时秒针、计时分针和计时时针回到 0 时位置後, 把表冠按回表壳内。



* 1/10 计时秒针超过 1 分钟後会停止, 秒表会停止并显示测定了的时间。

◎ 计时表型号⑦

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完半後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

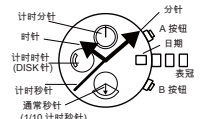
拉出表冠 1 下(1 格)。逆时针方向转动表冠调校日期。调校完半後把表冠按回表壳内。

* 在下午 9 时-上午 1 时调校日期, 有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

(计时表的使用方法)

此型号的计时表是依据 1/20 (1/1) 秒单位, 可以测量及表示的上限为 1 小时 59 分 59 秒。

1. 按下 B 按钮转换成计时模式。秒针在 0 时位置停止, 1/20 (1/1) 计时秒针会被启动。
2. 每次按 A 按钮便可重复开始或停止计时的功能。1/20 (1/1) 计时秒针开始运作到 60 秒後会在 0 时的位置停止。按 A 按钮计时表会停止, 1/20 (1/1) 计时秒针会迅速移动表示时间。



3. 按下 B 按钮重新设定计时表, 计时秒针、秒针和分针会返回 0 时位置。
4. 再按一次 B 按钮, 各指针会回复为正常模式。

* 逆行计时的运行示范。停止逆行运行或按停止按钮, 会表示实际的测量结果。

(重新设定计时表为 0)

重新设定计时表後, 更换电池後或 1/20 (1/1) 秒针不能回到 0 时位置时, 请进行以下步骤:

1. 拉出表冠 2 下(2 格)。
2. 按 A 按钮, 计时秒针会回到 0 时位置。
3. 按 B 按钮, 1/20 (1/1) 计时秒针和分针会回到 0 时位置。
4. 1/20 计时秒针和计时秒针回到 0 时位置後, 把表冠按回表壳内。

* 计时表重新设定途中, 请不要扭动表冠。否则会令计时指针走偏, 偏离正确时间。

◎ 计时表型号⑧

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格)。转动表冠调校时间。调校完半後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格)。逆时针方向转动表冠调校日期。调校完半後把表冠按回表壳内。

* 在下午 9 时-上午 1 时的时间带调校日期, 有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

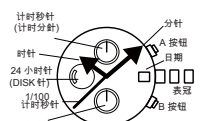
(计时表的使用方法)

此型号的计时表是以 1/100 秒为单位测定时间, 可以测量及表示的上限为 59 分 59 秒。

1/100 计时秒针启动後会连续前进, 在第 61 秒会在 0 时位置停下。之後计时秒针会变为每 1 分钟运转 1 圈的模式。

按 A 按钮启动计时表後, 通常秒针会变为计时秒针, 在到达 0 时位置为止快速前进。时间到 1 分 1 秒後, 计时秒针会变成计时分针运行。

按 A 按钮启动计时表运作, 测定时间在 61 秒内, 计时分针、秒针、1/11 秒针会停止。测定时间在 61 秒以上, 因为要读取时间, 计时分针和秒针会



停止。并且, 再按 A 按钮, 1/100 计时秒针会快速前进再测定并读取时间。

按 B 按钮去重新设定计时表, 计时秒针会被换成通常秒针运行。其他计时指针则返回 0 时位置。

(重新设定计时表为 0)

重新设定计时表後, 更换电池後, 计时秒针或计时 1/100 秒针不能回到 0 时位置时, 请进行以下步骤:

1. 拉出表冠 2 下(2 格)。
2. 按 A 按钮, 1/100 计时秒针会回到 0 时位置。
3. 按 B 按钮, 在 6 时位置的秒针会在 0 时位置对齐。
4. 1/100 计时秒针计时秒针回到 0 时位置後, 把表冠按回表壳内。

* 计时表重新设定途中, 请不要扭动表冠。否则会令计时指针走偏, 偏离正确时间。

◎ 计时表型号④

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下(2 格), 转动表冠调校时间。调校完毕後把表冠按回表壳内。

(日期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格), 逆时针方向转动表冠调校日期。调校完毕後把表冠按回表壳内。
* 在下午 9 时-上午 1 时的时间调校日期, 有可能出现不会改变或转换出现异常的情况。

(星期的调校方法)

拉出表冠 1 下(1 格), 顺时针方向转动表冠调校星期。调校完毕後把表冠按回表壳内。
* 在下午 11 时 15 分-上午 6 时的时间调校星期, 有可能出现不能正常跳往下一天或不能更改星期的情况。

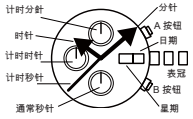
(计时表的使用方法)

此型号计时表可测量及表示上限为 11 小时 59 分 59 秒。

1. 按 A 按钮启动计时表功能。
2. 每次按 A 按钮, 可以不断重置计时表的开始计时或停止计时功能。
3. 按 B 按钮重新设定计时表, 各计时指针会回到 0 时位置。

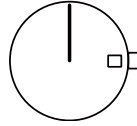
(重新设定计时表为 0)

- 重新设定计时表, 更换电池後或计时指针不能回到 0 时位置时, 请进行以下步骤:
1. 拉出表冠 2 下(2 格)。
 2. 按 A 按钮, 计时指针会回到 0 时位置。(所有计时指针会同时转动到 0 时位置。)
 3. 各计时指针回到 0 时位置後, 把表冠按回表壳内。
- * 计时表重新设定途中, 请不要转动表冠, 否则会令计时指针走偏, 偏离正确时间。



◎ 扭动式螺丝表冠型号

- A. 向左慢慢转松表冠
- B. 第 1 格用作修正日期
- C. 第 2 格用来调校时间
- D. 请慢慢地向右转表冠, 轻轻地再将表冠按回表壳内。



- ① 在正面 (6 时方向) 转松表冠的螺丝。转松後拉出 1 格表冠, 向内 (12 时方向) 转动便可调校日期。
* 想更新之前的日期, 请拉出表冠 2 格, 扭动至所需日期。
- ② 扭松并拉出表冠 2 下 (2 格), 转动表冠时, 时针和分针会跟著转动, 时间因而改变。调校时间後, 把表冠按回表壳内。
* 螺丝在紧锁的状态下, 不要强行将其拉出, 应慢慢转松, 亦要绝对慎防指甲或其他利器刮伤。要尽量避免以上伤害。
* 调校及操作手表後, 必须将表冠扭回表壳内。表冠处于松脱状态, 防水能力减低, 水气有可能侵入到表壳内, 容易引致入水故障。

◎ 自动机械手表的处理

自动机械手表是靠手臂的惯性运动 (振动), 旋转弹簧为手表上发条以继续运作。因此, 自动机械机芯表会因为长时间没使用丧失动能而停止运作。我们建议要令停止的手表运作, 就先手动转表冠给机芯上发条。在手动上发条过程中, 请慢慢地扭动表冠, 不要过急。注意逆时针转动表冠只会空滑及上不到发条。转动表冠约 30 次已足够上发条令手表运作。手表时快时慢有可能是因为上发条不足, 建议自动机械手表的配戴时间为 1 天 1 0 小时或以上。如不会把手表戴在手腕使用的场合, 请每天推动手表一段时间或为手表上足够次数的发条。

(时间的调校方法)

拉出表冠 2 下 (2 格), 转动表冠调校时间。调校完毕後把表冠按回表壳内。

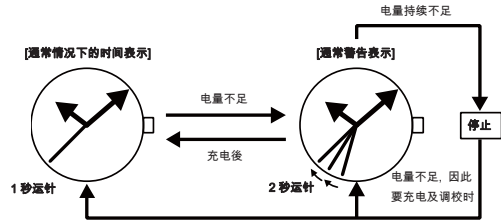
(日期的调校方法)

拉出表冠 1 下 (1 格), 转动表冠调校日期。调校完毕後把表冠按回表壳内。

- 功能: 3 针 / 3 针日期 / 3 针日期·星期显示
- 时间准确度: ±3 0 秒~6 0 秒 / 日 (因个人使用状况而异。)
- 运行方法: 自动机械上发条
- 显示时间方法: 刻度表盘和时间指针
- 大检修: 建议为机械计时进行 3 年 1 次的大检修。

◎ 光动能手表特有功能

此太阳能手表, 在电量不足或电量水平以下时会启动警告功能, 会更换成下列警告模式。



◎ 充电警告功能

秒针会变慢成 2 秒移动 1 次, 表示正处於电量不足的状态。此时手表仍会正常地运作, 变成 2 秒指针运作後约 4 日, 手表便会停止。在有光的地方底下充满电量, 手表便会恢复正常, 秒针变回 1 秒移动 1 次。

◎ 快速启动功能

电量不足令手表完全停止的情况发生时, 把手表放在有光的地方约 1 0 秒, 手表的指针便会开始移动。(指针开始移动的所需时间会因手表型号及光源的明亮度而异。)但是, 若仍然充电不足, 手表将会再次停止, 请务必注意。

◎ 防止充电过量功能

当蓄电池充满电後, 手表会启动充电防止功能防止充电过量, 所以可以安心地充电。

◎ 光动能手表充电时间标准

充电时间手表的型号会有差异充电时间 (会根据表盘的颜色、大小等影响), 请参照下表的充电时间。

照度 (勒克斯)	环境	充电时间 (连续照射时间)		
		停止运作後到指针恢复运作的所需时间	1 日的充电时间	完全充电所需时间
500	室内照明	约 40 小时	约 2 小时	约 400 小时
1,000	萤光灯(30W)下距离 60~70cm	约 15 小时	约 1 小时	约 120 小时
3,000	萤光灯(30W)下距离 20cm	约 5 小时	约 30 分钟	约 40 小时
10,000	阴天	约 2 小时	约 5 分钟	约 20 小时
100,000	夏季白天的阳光直射	约 20 分钟	约 2 分钟	约 5 小时

完全充电所需时间 ····· 计时由停止状态後开始活动的最大充电时间

1 日的充电时间 ····· 计时秒针能运作 1 天的必要充电时间

持续时间(中途不充电) ····· 完全充电—停止: 6 个月 / 2 秒秒针运作模式—停止: 约 4 天

◎ 光动能手表的注意事项

(请务必注意光动能手表需要经常充电)

注意衣服的长袖会把表盘遮住, 光线不能照到引致充电不足。即使把手表脱掉, 也请把手表放在光亮的地方, 这样子才可以令手表继续正常地运作。

充电上的注意

充电时, 手表有可能会变得高温而引致故障, 因此, 请避免在高温环境下充电 (约 60°C 以上)。

例如白热灯 (钨丝灯)、卤素灯或其他会发出高温高热的光源/物体附近充电。汽车仪表盘亦是高温的地方, 驾车及泊车时也尽量避免把手表放在上述地方充电。

* 利用白热灯充电时, 必需距离光源 50cm 或以上, 请注意不要令手表在充电温度时过热。

更换蓄电池

此款手表所使用的蓄电池, 是被製作成可以重複地充电和供电, 所以不像一般电池需要定期更换新电池。

* 切勿使用该手表原装蓄电池以外的充电电池, 因为或许有阻碍的情况, 导致故障。

克洛克豪斯商贸 (武汉) 有限公司